



INVESTBANK
البنك الإستثماري

الرقم: ٤١٥٠ / 2012

التاريخ: 2012/07/19

للإستشارة
- الجورج
- السير
١٤/٧/٢٠١٢

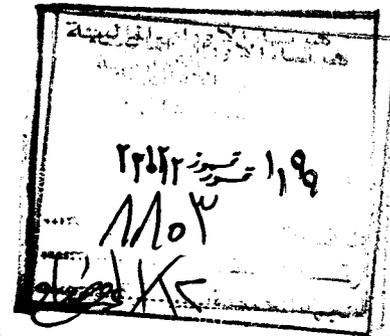
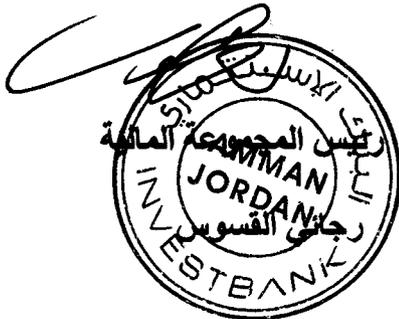
السادة / هيئة الأوراق المالية المحترمين
عمان - الأردن

الموضوع: البيانات المالية المرحلية الموحدة للنصف الأول
من عام 2012

تحية واحتراماً ،،

نرفق لكم البيانات المالية المرحلية الموحدة كما في 30 حزيران 2012 وتقرير مدقق الحسابات السادة ديلويت أند توش- الشرق الأوسط والتي تم إرسالها الى البنك المركزي الأردني للحصول على الموافقة عليها.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،



البنك الإستثمارى
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة
للسنة أشهر المنتهية فى ٣٠ حزيران ٢٠١٢
مع تقرير المراجعة

البنك الإستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢
مع تقرير المراجعة

جدول المحتويات

٢-١	تقرير المراجعة
<u>قائمة</u>	
أ	قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة
ب	قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة
ج	قائمة الدخل الشامل الآخر الموحدة المرحلية الموجزة
د	قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة المرحلية الموجزة
هـ	قائمة التدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة
<u>صفحة</u>	
٢٠-١	إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة

تقرير المراجعة

ع / م ٣١٦٦٤

إلى رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
البنك الإستثماري
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية

مقدمة

قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة للبنك الإستثماري (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل الأخر والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة للستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص السياسات المحاسبية الهامة ومعلومات إيضاحية أخرى، ان الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٤) والمتعلق بالتقارير المالية المرحلية ، ان مسؤوليتنا هي ابداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة استناداً الى مراجعتنا .

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ ، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للبنك" . تتضمن مراجعة المعلومات المالية الموحدة المرحلية الموجزة القيام بإجراء الاستفسارات ، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الامور المالية والمحاسبية ، وإتباع اجراءات تحليلية واجراءات مراجعة اخرى . ان نطاق المراجعة أقل جوهرياً من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وبالتالي ، فانها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الامور الهامة التي يمكن ان يبينها التدقيق ، لذا فإننا لا نبدي رأي تدقيق بشأنها .

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا ، لم يتبين لنا ما يدعونا إلى الاعتقاد بأن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة لا تظهر بصورة عادلة ، من جميع النواحي الجوهرية ، المركز المالي الموحد المرحلي الموجز للبنك الإستثماري كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ وإدائه المالي وتدفقاته النقدية ، للفترة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٤) المتعلق بالتقارير المالية المرحلية .

فقرة إيضاحية

تنتهي السنة المالية للبنك في ٣١ كانون الاول من كل عام غير انه تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة بموجب تعليمات إدراج الأوراق المالية في بورصة عمان والبنك المركزي الأردني ولأغراض الإدارة .

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

ديلويت أند توش (الشرق الاوسط) - الأردن

١٧ تموز ٢٠١٢

كريم بهاء النابلسي
إجازة رقم (٦١١)

قائمة (أ)

البنك الاستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
قائمة المركز المالي الموحدة

٣١ كانون الاول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢ (مراجعة غير منققة)	إيضاح	الموجودات :
دينار	دينار		
٣٩,٣٦٦,٥٧١	٤٠,٧٣٥,١٤٥	٤	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي
٧٩,١٠٨,٥٨٢	٧٧,٣٠٩,٧٧٨	٥	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٣,٩٤٢,٠٦٥	١٧٧,٤٩٤	٦	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٤,٣٨٠	٣,٨٦٩		مشتقات مالية
١١,٧٧٨,١٨٢	١٠,٢١١,٢٣٢	٧	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٣٥٠,٠٠٨,٥٢٢	٣٨٢,٦٩٨,٥٠٩	٩	تسهيلات ائتمانية مباشرة - بالصافي
١٣,٤٠٦,٠٦١	١٢,٨٤٨,٥٤٣	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الأخر
١٤٣,٢٠٨,٧٤٣	١٣١,٢٩٦,١٨٢	١٠	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
٢٦,٣٨٧,٦٩٢	٢١,٤٥٦,٨٩٠	١١	ممتلكات و معدات - بالصافي
٢,٠٧٤,٤١٠	١,٩٣٠,٧٥٧		موجودات غير ملموسة - بالصافي
٢,١٣١,٤٥٦	١,٤٣١,٦١٢		موجودات ضريبية مؤجلة
٢٠,٣٥٥,٣١٠	١٩,١٢٤,١٣٢	١٢	موجودات أخرى
<u>٦٩١,٧٧١,٩٧٤</u>	<u>٦٩٩,٢٢٤,١٤٣</u>		مجموع الموجودات

المطلوبات وحقوق الملكية :

١٨,٢٧٠,٢٩٢	١٣,١٩١,٦٦٦		المطلوبات
٤٦٩,٦٢٦,٥٦٦	٤٦٩,٤٦٥,٠٩٣	١٣	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
٥٣,٥١٧,٩٧٥	٤٣,١٩٥,٤٦٦		ودائع عملاء
٣,٦٢٣,٨١٢	٢٥,٥٨٩,٢٧٢	١٤	تأمينات نقدية
٩٥٢,٧٨٩	٩٥٤,٢١٦		أموال مقرضة
٣,٨٨٠,٦٢٩	٢,٠٤٧,٧٦٩	١٥	مخصصات متنوعة
٩٢٥,٧٤٠	٧٩٥,٧١٦		مخصص ضريبة الدخل
٩,٠٧٦,٦٥٥	٩,٧٥١,٣٣٥	١٦	مطلوبات ضريبية مؤجلة
<u>٥٥٩,٨٧٤,٥٠٨</u>	<u>٥٦٤,٩٩٠,٥٣٣</u>		مطلوبات أخرى
			مجموع المطلوبات

حقوق الملكية :

١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١/أ	حقوق مساهمي البنك
			رأس المال المصرح به
٨٥,٢٥٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	١/أ	رأس المال المكتتب به والمدفوع
١٤,١١٦,٥٧٤	-	١/أ	دفعات على زيادة رأس المال
١٤,٧١٠,٤٤٢	١٤,٧١٠,٤٤٢		الاحتياطي القانوني
٣,١٨٠,٧٦٦	٣,٦٨٤,٢٦٩		احتياطي المخاطر المصرفية العامة
١,٠٣٥,٢٠٨	٧٤١,٧٨١		إحتياطي القيمة العادلة - بالصافي
١٣,١٢٩,٠٤٨	٤,٥٧٢,٤٣١	١٧	أرباح مندورة
-	١٠,٠٣٤,٤١٣		الربح للفترة
<u>١٣١,٤٢٢,٠٣٨</u>	<u>١٣٣,٧٤٣,٣٣٦</u>		مجموع حقوق الملكية العائد الى مساهمي البنك
٤٧٥,٤٢٨	٤٩٠,٢٧٤		حقوق غير المسيطرين
<u>١٣١,٨٩٧,٤٦٦</u>	<u>١٣٤,٢٣٣,٦١٠</u>		مجموع حقوق الملكية
<u>٦٩١,٧٧١,٩٧٤</u>	<u>٦٩٩,٢٢٤,١٤٣</u>		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٢٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها .

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

قائمة (ب)

البنك الاستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
قائمة الدخل الموحدة للمرحلة الموجزة
(مراجعة غير مدققة)

للسنة اشهر المنتهية في		لثلاثة اشهر المنتهية في		ايضاح
٣٠ حزيران ٢٠١٢		٣٠ حزيران ٢٠١١		
دينار	دينار	دينار	دينار	
٢٠,٧٦٤,٦٠٥	٢٢,٥٧٧,٨١٤	١٠,٣٤٢,٥٦٨	١١,٨٧٤,٧٥٣	١٨ الفوائد الدائنة
٧,٩١٥,٦٠١	٩,٢٩٥,٧٤٢	٤,٠٤٨,٨٩٢	٤,٦٦٣,٧٠٢	١٩ الفوائد المدينة
١٢,٨٤٩,٠٠٤	١٣,٢٨٢,٠٧٢	٦,٢٩٣,٦٧٦	٧,٢١١,٠٥١	صافي إيرادات الفوائد
٢,٠٥٩,٦٨٧	٢,٤٣٥,٣٩١	١,٠٥٠,٦٧٣	١,١٥٧,٩٤٤	صافي إيرادات العمولات
١٤,٥٠٨,٦٩١	١٥,٧١٧,٤٦٣	٧,٣٤٤,٣٤٩	٨,٣٦٨,٩٩٥	صافي إيرادات الفوائد والعمولات
١,٤٠٩,٤٢٢	١,٧٦٨,٨٢٤	٥٩٣,٣٦٠	٦٧١,٧٦٧	ارباح عمالات اجنبية
٥٦,٢٩٦	١٠٦,٤٧٢	٣٦,٩٤٨	١٨٢,٢٢٤	٢٠ ارباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٤٧,٠٥٨٦	٦٢٦,٣١١	١٠٥,٢٣٠	٦٢٦,٣١١	توزيعات ارباح نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الاخر
٢١٢,٠٥٣	-	٢١٢,٠٥٣	-	ارباح بيع موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
٨١٠,٢٥٦	٥,٥٤٨,٧٦٢	٩٢٤,٥٧٥	٧١١,٨٧٨	١١ إيرادات أخرى
١٧,٨٦٧,٣٠٤	٢٣,٧٦٧,٨٣٢	٨,٩١٦,٥١٥	١٠,٥٦١,١٧٥	إجمالي الدخل
٣,٥٦٦,٠٧٠	٤,٣٢١,٣١٣	١,٨٣٤,٠٥٧	٢,٢٧٨,٢٦٢	نفقات الموظفين
٧١٢,٣٤٠	٩٥٠,٦٢٢	٣٩٧,٩٢٢	٤٨٣,٩٨٢	استهلاكات وإطفاءات
٢,١٩٦,٧٤٣	٢,٣٩١,٧٧٤	١,٢٠٢,٣٢١	١,٢٩٢,٥١٩	مصاريف أخرى
٨,٤٣٧,٧٤٢	٣,١٨٧,٧٢٩	٦,٨٦٢,٤٤٠	١,٦٨٧,٧٢٩	٩ مخصص تندي التسهيلات الائتمانية المباشرة
(١,٧٦٥,٠٠٠)	١,٤٢٧	(١,٧٦٥,٠٠٠)	-	٢٧ مخصصات متنوعة
١٣,١٤٧,٨٩٥	١٠,٨٥٧,٨٦٥	٨,٥٣١,٧٤٠	٥,٧٤٢,٤٩٢	إجمالي المصروفات
٤,٧١٩,٤٠٩	١٢,٩٠٩,٩٦٧	٣٨٤,٧٧٥	٤,٨١٨,٦٨٣	الربح للفترة قبل ضريبة الدخل - قائمة (هـ)
١,٤٦٤,٩١٤	٢,٨٦٠,٧٠٨	٢٠٣,٢٠٥	١,٤٢٩,١٣٣	١٥ ينزل: ضريبة الدخل
٣,٢٥٤,٤٩٥	١٠,٠٤٩,٢٥٩	١٨١,٥٧٠	٣,٣٨٩,٥٥٠	الربح للفترة - قائمة (ج) و (د)
٣,٢٤٩,٩١٦	١٠,٠٣٤,٤١٣			ويعود الى:
٤,٥٧٩	١٤,٨٤٦			مساهمي البنك
٣,٢٥٤,٤٩٥	١٠,٠٤٩,٢٥٩			حقوق غير المسيطرين
٠/٠٤	٠/١٠			٢١ الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من الربح للفترة

المدير العام



رئيس مجلس الإدارة



تعتبر الإيضاحات المرفقة من (١) إلى (٢٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

قائمة (ج)

البنك الإستثماري

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل الاخر الموحدة المرحلية الموجزة

(مراجعة غير مدققة)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١		للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	دينار	دينار
٣,٢٥٤,٤٩٥	١٠,٠٤٩,٢٥٩	١٨١,٥٧٠	٣,٣٨٩,٥٥٠
١٩٩,٥٦٢	(٣٦٠,١٠٩)	(٧١,٤٩١)	(٦١,٣٥٩)
-	١٣,٥٦٨	-	٤,٨٦٨
<u>٣,٤٥٤,٠٥٧</u>	<u>٩,٧٠٢,٧١٨</u>	<u>١١٠,٠٧٩</u>	<u>٣,٣٣٢,٠٥٩</u>
٣,٤٤٩,٤٧٨	٩,٦٨٧,٨٧٢	١٠٧,٥٠٩	٣,٣٢٥,٢٩١
٤,٥٧٩	١٤,٨٤٦	٢,٥٧٠	٧,٧٦٨
<u>٣,٤٥٤,٠٥٧</u>	<u>٩,٧٠٢,٧١٨</u>	<u>١١٠,٠٧٩</u>	<u>٣,٣٣٢,٠٥٩</u>

الربح للفترة - قائمة (ب)

بنود الدخل الشامل الاخر :

التغير في احتياطي تقييم الموجودات المالية بالصافي بعد الضريبة

أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الاخر

إجمالي الدخل الشامل الاخر للفترة - قائمة (د)

إجمالي الدخل الشامل الاخر العائد إلى :

مساهمي البنك

حقوق غير المسيطرين

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٢٧) جزءاً من هذه القوائم المالية

الموحدة المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

البنك الاستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المرحلية المعجزة
(مراجعة غير ملزمة)

نوع المجموع	حقوق غير مسجلين		حقوق المسجلين		مجموع حقوق الملكية العقد الي		المساهمين البنك		مجموع حقوق الملكية العقد الي		مجموع حقوق المسجلين		مجموع حقوق المسجلين		مجموع حقوق المسجلين		نوع المجموع	
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار		دينار
أرباح في بداية الفترة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أرباح في بداية الفترة
الزيادة في رأس المال (إيضاح ٧)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الزيادة في رأس المال (إيضاح ٧)
المسحور إلى رأس المال (إيضاح ٨)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	المسحور إلى رأس المال (إيضاح ٨)
المسحور إلى الاحتياطي	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	المسحور إلى الاحتياطي
أرباح موزعة (إيضاح ١٧)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أرباح موزعة (إيضاح ١٧)
الرصيد في نهاية الفترة	١٧٣,٥٩٥,١٨٧	٤٩٠,٦١٩	١٠٧,٤٢١,٢٢٨	-	٩,٧٤٦,١١١	-	٣,٦٢٠,٧٤٩	٣,٢١١,٩٤٩	١٣,٣٣١,٩٥٩	٧٧,٥٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	الرصيد في نهاية الفترة	
أرباح في بداية الفترة	١٠٨,٠٨٥,٨٠٦	١٧٣,٩١٩	١٠٧,٩١١,٨٨٧	-	٢,٨٨٥,١٢٢	١,٢٣٥,١٧٥	-	٣,٦٢٠,٧٤٩	-	-	-	-	-	-	-	-	أرباح في بداية الفترة	
الزيادة في رأس المال (إيضاح ٧)	٣,٢٥٤,٤٥٥	٤,٥٧٩	٣,٢٤٩,٩١٦	-	١٢,٦٣٢,٣٠٤	١,٢٣٥,١٧٥	-	٣,٢١١,٩٤٩	١٣,٣٣١,٩٥٩	٧٧,٥٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	الزيادة في رأس المال (إيضاح ٧)	
المسحور إلى الاحتياطي	١٩٩,٥٦٢	-	١٩٩,٥٦٢	-	-	١٩٩,٥٦٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	المسحور إلى الاحتياطي	
أرباح موزعة (إيضاح ١٧)	٣,٤٥٤,٠٥٧	٤,٥٧٩	٣,٤٤٩,٤٧٨	-	-	١٩٩,٥٦٢	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أرباح موزعة (إيضاح ١٧)	
الرصيد في نهاية الفترة	١١١,٥٢٩,٨٢٣	١٧٨,٤٩٨	١١١,٣٦١,٣٢٥	٣,٢٤٩,٩١٦	١٢,٧٦٤,٣٩٩	١,٤٢٥,٢٢٧	-	٣,٠٧٩,٨٥٤	١٣,٣٣١,٩٥٩	٧٧,٥٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	الرصيد في نهاية الفترة	

المسحور إلى رأس المال (إيضاح ٧)
المسحور إلى رأس المال (إيضاح ٨)
المسحور إلى الاحتياطي
أرباح موزعة (إيضاح ١٧)
الرصيد في نهاية الفترة

من أصل أرباح الفترة والسنة والايضاح المسورة ٢٠١٢، ١٤٢١، كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٢. مقيد التصرف به بموجب تعليمات البنك المركزي الأردني لقاء موجودات ضريبية موزعة مقابل ٢,١٣١,٤٥٦ دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١١.

يشمل رصيد الأرباح المسورة مبلغ ١,٦٠٥,٥٠٦ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢، يمثل أثر التطبيق المبكر للتقرير المالي رقم (١) ولا يمكن التصرف به إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلا من خلال عمليات البيع. استناداً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

يحظر التصرف بالتعليمات المصرفية الصادرة بموجب الموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.

تعتمد الإيضاحات المرفقة من (١) إلى (١٧) جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المعجزة وتقرأ معها ومع تقرير المراجعة المرفق.

قائمة (أ)

البنك الاستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الاردنية الهاشمية
قائمة التدفقات النقدية الموحدة المرحلية الموجزة
(مراجعة غير مدققة)

للمدة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران
٢٠١١ ٢٠١٢

دينار	دينار
٤,٧١٩,٤٠٩	١٢,٩٠٩,٩٦٧
٧١٢,٣٤٠	٩٥٠,٦٢٢
٨,٤٣٧,٧٤٢	٣,١٨٧,٧٢٩
٤٩٩,٢٠٦	٤٠١,٩٠٠
(٥,٠٠٠)	(٢٨٥,٠١٨)
(٢,٢٤٧)	(٤,٣٤٠,٨٥٩)
(١,٧٦٥,٠٠٠)	١,٤٢٧
١٧٤,٠١٣	(٢٩٢,٢٧١)
(٤٤١,١٠٢)	(٦٣,٤٠٠)
١٢,٣٢٩,٣٦١	١٢,٤٧٠,٠٩٧

إيضاح

التدفق النقدي من عمليات التشغيل :
الربح للفترة قبل ضريبة الدخل - قائمة (ب)
تعديلات غير نقدية :

إستهلاكات وإطفاءات
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة
خسائر تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(أرباح) بيع عقارات ألت ملكيتها للبنك
(أرباح) بيع ممتلكات ومعدات
إضافات / (وفر) مخصصات متنوعة
صافي (إيرادات) مصاريف فوائد
تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
الربح قبل التغيير في الموجودات والمطلوبات

التغير في الموجودات والمطلوبات :

النقص في الإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
(التي تزيد استحقاقاتها عن ثلاثة أشهر)
النقص (الزيادة) في الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
النقص في مشتقات أدوات مالية
(الزيادة) في تسهيلات ائتمانية مباشرة
النقص (الزيادة) في الموجودات الأخرى
(النقص) الزيادة في ودائع العملاء
(النقص) الزيادة في تأمينات نقدية
(النقص) في مطلوبات أخرى

صافي (الإستخدامات النقدية في) التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل المدفوع
من ضريبة الدخل

ضريبة الدخل المدفوعة
صافي (الإستخدامات النقدية في) التدفقات النقدية من في عمليات التشغيل

٢٤٢,٥٣٢	٣,٧٦٤,٥٧١
(١,٣١٨,١٠٨)	١,١٦٥,٠٥٠
٧,٨٩١	٥١١
(١٠,٣٥٧,١٧٦)	(٣٥,٨٧٧,٧١٦)
(٦٠٥,٦٨٥)	٣,٥٩١,٤٨٩
١١,٦٢٩,٦٨٩	(١٦١,٤٧٣)
١,٥٠٤,٣٦٠	(١٠,٣٢٢,٥٠٩)
(٣,٧٨٨,٠٧٦)	(١,١٠٨,٣٤٢)
٩,٦٤٤,٧٨٨	(٢٦,٤٧٨,٣٢٢)
(٥,٨٤٨,٨٦٥)	(٣,٩٩٧,٩٩٥)
٣,٧٩٥,٩٢٣	(٣٠,٤٧٦,٣١٧)

التدفق النقدي من عمليات الاستثمار :

النقص في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الاخر
(الزيادة) في موجودات مالية بالكلفة المطفأة
(شراء) في ممتلكات ومعدات
المتحصل من بيع ممتلكات ومعدات
(شراء) في موجودات غير ملموسة
صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار

-	٨٥,٢٢٤
٢٩,٨١٨,٢٣١	١١,٩١٢,٥٦١
(١,١٣٥,١٠٠)	(٤٨٤,٥٧٢)
-	٩,١٢١,٨٦٦
(٦٦٧,٣٩٦)	(١٧٢,٦٠٢)
٢٨,٠١٥,٧٣٥	٢٠,٤٦٢,٤٧٧

التدفق النقدي من عمليات التمويل :

أرباح موزعة
(النقص) الزيادة في الأموال المقترضة
زيادة رأس المال
صافي التدفقات النقدية من (الإستخدامات النقدية في) عمليات التمويل
تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
النقد وما في حكمه في بداية الفترة
النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

-	(٨,٠٠٠,٠٠٠)
(٧,٥٥٦,٤٨٧)	٢١,٩٦٥,٤١٠
-	٦٣٣,٤٢٦
(٧,٥٥٦,٤٨٧)	١٤,٥٩٨,٨٣٦
٤٤١,١٠٢	٦٣,٤٠٠
٢٤,٦٩٦,٢٧٣	٤,٦٤٨,٣٩٦
٣٨,٩٧٧,٣٣٤	١٠٠,٢٠٤,٨٦١
٦٣,٦٧٣,٦٠٧	١٠٤,٨٥٣,٢٥٧

٢٢

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٢٧) جزءاً من هذه القوائم المالية
الوحدة المرحلية الموجزة وتقرأ معها ومعها تقرير المراجعة المرفق .

البنك الإستثماري
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
الإيضاحات حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة
(مراجعة غير مدققة)

١- معلومات عامة

١- ان البنك الإستثماري شركة مساهمة عامة أردنية تأسست تحت رقم (١٧٣) بتاريخ ١٢ آب ١٩٨٢ بموجب قانون الشركات رقم (١٢) لسنة ١٩٦٤ برأسمال مقداره ٦,٠٠٠,٠٠٠ دينار موزع على ٦,٠٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة إسمية مقدارها دينار للسهم الواحد وقد تم زيادة رأس مال البنك عدة مرات كان آخرها خلال العام ٢٠١١ حيث قررت الهيئة العامة للبنك في إجتماعها غير العادي بتاريخ ١٥ حزيران ٢٠١١ بالموافقة على زيادة رأس مال البنك المصرح و المكتتب به ليصبح ١٠٠ مليون دينار من خلال رسملة ٧,٧٥٠,٠٠٠ دينار من الأرباح المدورة و الباقي عن طريق إكتتاب خاص للمساهمين المسجلين لدى البنك بمبلغ ١٤,٧٥٠,٠٠٠ دينار . تم بتاريخ ٢٩ آب ٢٠١١ رسملة ٧,٧٥٠,٠٠٠ دينار من الأرباح المدورة ليصبح رأسمال البنك المكتتب به والمدفوع ٨٥,٢٥٠,٠٠٠ دينار للسهم الواحد وتمت الموافقة على أسهم الزيادة من قبل هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٤ أيلول ٢٠١١ . وقد تم إستكمال زيادة رأس المال للبنك بمبلغ ١٤,٧٥٠,٠٠٠ دينار بتاريخ ١٠ نيسان ٢٠١٢ ليصبح رأس مال البنك المكتتب به و المدفوع ١٠٠ مليون دينار للسهم الواحد ، وذلك على مرحلتين الأولى عن طريق الإكتتاب الخاص بمبلغ ١٤,١١٦,٥٧٤ دينار / سهم من أصل ١٤,٧٥٠,٠٠٠ دينار / سهم والثانية الأسهم غير المكتتب بها والعائدة لحقوق الإكتتاب التي لم يتم ممارستها والبالغة ٦٣٣,٤٢٦ دينار / سهم التي تم بيعها من خلال السوق المالي .

ب - مركزه الرئيسي في مدينة عمان في منطقة الشμισاني ، شارع عبد الحميد شرف هاتف ٥٠٠١٥٠٠ ص.ب. ٩٥٠٦٠١ عمان ١١١٩٥ الاردن .

ج - يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية المتعلقة بنشاطه من خلال مركزه وفروعه داخل المملكة وعددها تسعة ومن خلال الشركات التابعة له.

د - ان البنك الإستثماري هو شركة مساهمة عامة مدرجة اسهمه في سوق عمان المالي .

هـ - تم إقرار القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة المرفقة من قبل مجلس إدارة البنك بتاريخ ١٧ تموز ٢٠١٢ وهي خاضعة لموافقة البنك المركزي الأردني .

٢- أهم السياسات المحاسبية

أسس إعداد القوائم المالية

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة للبنك وشركاته التابعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية) ، ووفقاً للقوانين المحلية النافذة و تعليمات البنك المركزي الأردني .

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر والمشتقات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة ، كما تظهر بالقيمة العادلة الموجودات والمطلوبات المالية التي تم التحوط لمخاطر التغيير في قيمتها العادلة .

- ان الدينار الأردني هو عملة اظهار القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة والذي يمثل العملة الرئيسية للبنك .

- ان القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة لا تتضمن كافة المعلومات والايضاحات للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية ، كما ان نتائج الاعمال للستة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٢ كما لم يتم اجراء التخصيص على ارباح الفترة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ والتي يتم اجراؤها في نهاية السنة المالية .

- إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في إعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١١ ، باستثناء ما يلي :

● التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢) الضرائب المتعلقة بالضرائب المؤجلة: إسترداد الموجودات الضمنية.

● التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) : الأدوات المالية / الإفصاحات - نقل الموجودات

والتي لم تؤثر على المبالغ أو الإفصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة.

أسس توحيد القوائم المالية المرحلية

- تتضمن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته ، وتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من انشطتها ، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والايرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة.

- تم اعداد القوائم المالية للشركات التابعة باستخدام سياسات محاسبية مماثلة للسياسات المتبعة في البنك وإذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك يتم اجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك .

يمتلك البنك كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ الشركات التابعة التالية :

اسم الشركة	راس المال المدفوع	نسبة ملكية البنك	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
الموارد للوساطة المالية	١٠,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠%	وساطة مالية	عمان	٢٠٠٦
تمكين للتأجير التمويلي	٣,٠٠٠,٠٠٠	٩٠%	التأجير التمويلي ادارة وتشغيل	عمان	٢٠٠٦
الاستثماري لتمويل سلسلة الامداد	٣,٠٠٠,٠٠٠	٩٤%	مستودعات البوندد	عمان	٢٠١٠
الأردنية للتخصيم*	٣٠,٠٠٠	١٠٠%	تخصيم نمم	عمان	٢٠١١

* شركة أسست في ٢١ كانون الأول ٢٠١١ ولم تمارس نشاطاتها بعد حتى تاريخ القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة .

- يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعليا انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي يتم التخلص منها (إن وجدت) في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

- تمثل حقوق غير المسيطرين ذلك الجزء غير المملوك من قبل البنك من حقوق الملكية في الشركات التابعة.

٣ - استخدام التقديرات

ان اعداد القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية وإحتياطي القيمة العادلة وكذلك الإفصاح عن الالتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن قائمة الدخل الشامل الآخر الموحدة المرحلية الموجزة. وبشكل خاص يتطلب من ادارة البنك اصدار احكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل .

- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد البنك اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل مستشاري البنك والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري.

- يتم تكوين مخصص لقاء الديون اعتمادا على اسس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة البنك لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصصات الواجب تكوينها بموجب تعليمات البنك المركزي التي تعمل من خلالها فروع البنك ويتم اعتماد النتائج الاكثر تشددا بما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية .

- يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتمادا على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات احتساب التدني، ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري .

- تقوم الإدارة بإعادة تقدير الاعمار الانتاجية للاصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والإطفاءات السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة.

- مخصص ضريبة الدخل : يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً للأنظمة والقوانين والمعايير الدولية للتقارير المالية ويتم احتساب واثبات مخصص الضريبة اللازم .

- مستويات القيمة العادلة: يتطلب المعيار تحديد والإفصاح عن المستوى في تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف بموجبه مقاييس القيمة العادلة كاملة وفصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة يعني تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام.

وبرأي الإدارة أن التقديرات المتبعة ضمن القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة معقولة.

٤ - نقد وأرصدة لدى البنك المركزي

- بلغ الاحتياطي النقدي مبلغ ٣٢,٥٩٨,٩٧٨ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٢٧,٥١٧,٩٠٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

- لا يوجد أرصدة مقيدة السحب باستثناء الاحتياطي النقدي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

- لا يوجد شهادات ايداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٥ - أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

- بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا يتقاضى البنك عليها فوائد ١٦,٢٩٩,٤١٣ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٨,٥٣٦,٩٣٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

- لا يوجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٦ - إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

- بلغت الإيداعات التي تستحق خلال فترة تزيد عن ستة شهور مبلغ ١٧٧,٤٩٤ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل مبلغ ٢,٢٩٤,٦١٧ دينار يستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة شهور ومبلغ ١,٦٤٧,٤٤٨ دينار يستحق خلال فترة تزيد عن ستة شهور كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

- لا يوجد إيداعات مقيدة السحب كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

٧ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الاول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
		دينار
٦,٩٩٨,٠٤٠	٦,٨٢١,٦١٩	اسهم شركات
٤,٥٤٦,٠٠٢	٣,١٥١,٥٤٣	سندات
٢٣٤,١٤٠	٢٣٨,٠٧٠	الصناديق الاستثمارية
<u>١١,٧٧٨,١٨٢</u>	<u>١٠,٢١١,٢٣٢</u>	المجموع

٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الاول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
		دينار
١١,٣٦٤,٣٨٥	١٠,٨٦٦,٥٠٢	اسهم مدرجة في اسواق مالية
٢,٠٤١,٦٧٦	١,٩٨٢,٠٤١	اسهم غير مدرجة في اسواق مالية *
<u>١٣,٤٠٦,٠٦١</u>	<u>١٢,٨٤٨,٥٤٣</u>	المجموع

* تم تحديد القيمة العادلة للأسهم غير المدرجة وفقاً لطريقة حقوق الملكية والتي تعتبر أفضل أداة متوفرة لقياس القيمة العادلة لتلك الإستثمارات .

٩ - تسهيلات الائتمانية مباشرة - بالصفى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الاول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
		دينار
١١,٦٩٨,٢٨١	١٢,٤٣٠,٢٠٩	الأفراد (التجزئة)
٢٩,٤٢٣,٢٨٩	٢٦,٢٩١,٥٣١	جاري مدين
١,٦٨٢,٣٤٠	٢,١٤٤,٨٣٤	قروض وكمبيالات *
٦٠,٨٨٢,٥٠٢	٦٦,٠١٠,٥٠٧	بطاقات الائتمان
		القروض العقارية
		الشركات
		الشركات الكبرى
٥٥,٨٣٤,١١٩	٥٥,٧٦٠,٩٢٩	جاري مدين
١٩٥,٠٧٥,٢٩٦	٢٢٢,٠٤٣,٤٢٤	قروض وكمبيالات *
		مؤسسات صغيرة ومتوسطة
١٠,٣٦٦,٩٥٥	١٢,٣٢٥,٤٦٣	جاري مدين
٢٠,٧٢٣,٥٧٥	٢٦,٨٨٢,٣٥٣	قروض وكمبيالات *
٨٩١,١٢٢	١١٥,١٠٥	الحكومة والقطاع العام
<u>٣٨٦,٥٧٧,٤٧٩</u>	<u>٤٢٤,٠٠٤,٣٥٥</u>	المجموع
٣١,٣١٥,٧٧٥	٣٤,٤٥٧,٢٢٧	ينزل: مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة
٥,٢٥٣,١٨٢	٦,٨٤٨,٦١٩	فوائد معلقة
<u>٣٥٠,٠٠٨,٥٢٢</u>	<u>٣٨٢,٦٩٨,٥٠٩</u>	صافي التسهيلات الإئتمانية المباشرة

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ٤,٧٤٧,٥٣٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢

مقابل ٥,٠٠٨,٥٦٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة مبلغ ٥٩,٥١٥,٧٤٧ دينار أي ما نسبته ١٤٪ من اجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٥٠,٧٧٦,٦١١ دينار أي ما نسبته ١٣/١٪ من اجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة مبلغ ٥٢,٦٦٧,١٢٩ دينار أي ما نسبته ١٢/٦ ٪ من اجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٤٥,٥٢٣,٤٢٩ دينار أي ما نسبته ١١/٩٪ من اجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة لحكومة المملكة الأردنية الهاشمية و بكفالتها ١١٥,١٠٥ دينار أي ما نسبته ٠/٣ ٪ من اجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٨٩١,١٢٢ دينار أي ما نسبته ٠/٢ ٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة :

الافراد	الشركات			الاجمالي
	الفردية	الكبرى	الصغيرة والمتوسطة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٧,١٠٧,٤٥٢	٥,٥٤١,١٧٤	١٢,٣٤٩,٤٦٧	٦,٣١٧,٦٨٢	٣١,٣١٥,٧٧٥
(٨٣٩,٨٦٠)	١,٢٧٩,٢٠٦	٣٧٥,٠٦٢	٢,٣٧٣,٣٢١	٣,١٨٧,٧٢٩
٤٦,٢٧٧	-	-	-	٤٦,٢٧٧
٦,٢٢١,٣١٥	٦,٨٢٠,٣٨٠	١٢,٧٢٤,٥٢٩	٨,٦٩١,٠٠٣	٣٤,٤٥٧,٢٢٧

٣٠ حزيران ٢٠١٢

الرصيد في بداية الفترة
المقتطع خلال الفترة من الإيرادات
المستخدم من المخصص خلال الفترة (الديون المشطوبة)
الرصيد في نهاية الفترة

الافراد	الشركات			الاجمالي
	الفردية	الكبرى	الصغيرة والمتوسطة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤,٧٥٩,٢٤١	١,٨٢٣,١٤٧	٨,٣١٦,٧١٧	٥,٦٩١,٣٣٤	٢٠,٥٩٠,٤٣٩
٢,٧٨٦,٠٥٨	٣,٧١٨,٠٢٧	٤,٠٣٧,٧٧٤	٦٢٦,٣٤٨	١١,١٦٨,٢٠٧
٤٣٧,٨٤٧	-	٥,٠٢٤	-	٤٤٢,٨٧١
٧,١٠٧,٤٥٢	٥,٥٤١,١٧٤	١٢,٣٤٩,٤٦٧	٦,٣١٧,٦٨٢	٣١,٣١٥,٧٧٥

٣١ كانون الأول ٢٠١١

الرصيد في بداية السنة
المقتطع خلال السنة من الإيرادات
المستخدم من المخصص خلال السنة (الديون المشطوبة)
الرصيد في نهاية السنة

- بلغت قيمة المخصصات التي انتفت الحاجة اليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون و حوالت ازاء ديون أخرى بمبلغ ٣,٤٥١,٢٦٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٤,١٧٢,٦٨٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

- يتم احتساب مخصص تدني التسهيلات الائتمانية على أساس المعيل الواحد فيما يتعلق بالتسهيلات تحت المراقبة وغير العاملة وليس على أساس المحفظة .

الفوائد المعلقة

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة :

الافراد	الشركات			الاجمالي
	العقارية	الكبرى	الصغيرة والمتوسطة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
١,١٦٧,٢٠٨	١,١٦٩,٦٢٣	١,٩٣٤,١١١	٩٨٢,٢٤٠	٥,٢٥٣,١٨٢
٢٥٢,٠٩١	٨٣١,٩٨٧	٨٨٢,٨٢٢	١١٠,٤٣٣	٢,٠٧٧,٣٣٣
١٩١,١٨٧	١٥٠,٧٤٧	٥٦,٥٩٦	٦٠,٠٠٦	٤٥٨,٥٣٦
٦,٢٧٣	-	-	١٧,٠٨٧	٢٣,٣٦٠
<u>١,٢٢١,٨٣٩</u>	<u>١,٨٥٠,٨٦٣</u>	<u>٢,٧٦٠,٣٣٧</u>	<u>١,٠١٥,٥٨٠</u>	<u>٦,٨٤٨,٦١٩</u>

٣٠ حزيران ٢٠١٢

الرصيد في بداية الفترة

يضاف : الفوائد المعلقة خلال الفترة

ينزل : الفوائد المحولة للايرادات

الفوائد المعلقة التي تم شطبها

الرصيد في نهاية الفترة

الافراد	الشركات			الاجمالي
	العقارية	الكبرى	الصغيرة والمتوسطة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٧٨٦,٧٦٢	٢٨٩,٠١٤	٩٥٩,٥٠٠	٩١٥,٨٩٩	٢,٩٥١,١٧٥
٤٨٧,٢١٦	٩١٤,٦٨١	١,٠٣٤,٣٤٥	٩٣,٩٤٩	٢,٥٣٠,١٩١
٧٨,٧٤١	٣٤,٠٧٢	٥٩,٧٣٤	٢٧,٦٠٨	٢٠٠,١٥٥
٢٨,٠٢٩	-	-	-	٢٨,٠٢٩
<u>١,١٦٧,٢٠٨</u>	<u>١,١٦٩,٦٢٣</u>	<u>١,٩٣٤,١١١</u>	<u>٩٨٢,٢٤٠</u>	<u>٥,٢٥٣,١٨٢</u>

٣١ كانون الأول ٢٠١١

الرصيد في بداية السنة

يضاف : الفوائد المعلقة خلال السنة

ينزل : الفوائد المحولة للايرادات

الفوائد المعلقة التي تم شطبها

الرصيد في نهاية السنة

١٠ - موجودات مالية بالتكلفة المطفأة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠١٢	٣١ كانون الاول ٢٠١١
دينار	دينار
١١٥,١٤٦,٦١٢	٩٩,٠٢٤,٢٤٧
٢,٤٩٩,٧٦٨	١٧,٥٠٠,٨٠٤
<u>١١٧,٦٤٦,٣٨٠</u>	<u>١١٦,٥٢٥,٠٥١</u>

موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية :

سندات خزينة حكومية *

سندات مالية حكومية وبكفالتها

مجموع موجودات مالية متوفر لها اسعار سوقية

موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية :

سندات خزينة حكومية

سندات مالية حكومية وبكفالتها

سندات واسناد قرض شركات

مجموع موجودات مالية غير متوفر لها اسعار سوقية

مجموع الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة

١٢,٦٣٤,١٠٩	-
٢,٠٠٢,٠٧٨	٢,٠٠١,٧٢٠
١٢,٠٤٧,٥٠٥	١١,٦٤٨,٠٨٢
<u>٢٦,٦٨٣,٦٩٢</u>	<u>١٣,٦٤٩,٨٠٢</u>
<u>١٤٣,٢٠٨,٧٤٣</u>	<u>١٣١,٢٩٦,١٨٢</u>

تحليل السندات والانونات :

ذات عائد ثابت

المجموع

١٤٣,٢٠٨,٧٤٣	١٣١,٢٩٦,١٨٢
<u>١٤٣,٢٠٨,٧٤٣</u>	<u>١٣١,٢٩٦,١٨٢</u>

* تتضمن سندات الخزينة الحكومية ٢٠/٦ مليون دينار قيمة سندات لقاء الإقراض من البنك المركزي بموجب إتفاقية إعادة شراء لإستخدامها في أنشطة تمويلية مؤقتة .

١١ - ممتلكات و معدات

تم بيع أصول ثابتة للبنك ممثلة بأراضي ومباني الموقع القديم للمركز الرئيسي للبنك بمبلغ ٩/١ مليون دينار والتي كانت قيمتها الدفترية بتاريخ البيع ٤/٨ مليون دينار لأحد البنوك الأردنية ، وقد نتج عن هذه العملية ارباح تم قيدها في الإيرادات الأخرى في قائمة الدخل الموحدة المرحلية الموجزة بقيمة ٤/٣ مليون دينار .

١٢ - موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣٠ حزيران ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	
دينار	دينار	فوائد وإيرادات برسم القبض
٢,٠٩٦,٨٥٦	١,٧٢٢,٤٩٥	مصروفات مدفوعة مقدماً **
٣,٧٧٠,٢٠٧	٤٩٨,٨٤٠	موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة *
١١,٢٣٣,٣٥٤	١١,٦٠٦,٠٤٨	تأمينات مستردة
١,٦٠٩,٦٥٤	٧٢٣,٣٩٤	شيكات مقاصة
٢١,٧٨٠	٥,٣٧٧,٣٧٨	أخرى
٣٩٢,٢٨١	٤٢٧,١٥٥	المجموع
١٩,١٢٤,١٣٢	٢٠,٣٥٥,٣١٠	

* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من العقارات التي آلت ملكيتها إلى البنك خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة ، وتظهر بالصافي بعد تنزيل مخصص تندي بمبلغ ٧٦١,٢٧٧ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ .

** تتضمن المصروفات المدفوعة مقدماً مبلغ ٢/٥ مليون دينار مقابل إيجار عقار لافتتاح فرع جديد للبنك في منطقة عبودن ويمثل هذا المبلغ كامل قيمة الإيجار لفترة ١٨ سنة مدفوع مقدماً .

١٣ - ودائع عملاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

الشركات					٣٠ حزيران ٢٠١٢
أفراد	كبرى	ومتوسطة	صغيرة	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٨٠,٤٣٠,٩٢٨	٣١,٦١٤,٤٤٧	١٩,٢٦٩,٤٥٨	٧٣٧,٩٩٥	١٣٢,٠٥٢,٨٢٨	حسابات جارية وتحت الطلب
٢,٦٨٢,٢٤٣	٦,٩١٣	٣٧,٦٤٧	٨٦٨	٢,٧٢٧,٦٧١	ودائع التوفير
٢٠٦,٢٠٧,٣٥١	٩٨,٠١٥,٨٥٣	٥,٤٨٥,٨٩٥	٢٤,٦٢٧,٣٨٦	٣٣٤,٣٣٦,٤٨٥	ودائع لأجل وخاضعة لاشعار
-	-	٧٩,٥٦٠	٢٦٨,٥٤٩	٣٤٨,١٠٩	شهادات ايداع
٢٨٩,٣٢٠,٥٢٢	١٢٩,٦٣٧,٢١٣	٢٤,٨٧٢,٥٦٠	٢٥,٦٣٤,٧٩٨	٤٦٩,٤٦٥,٠٩٣	المجموع

الشركات					٣١ كانون الأول ٢٠١١
أفراد	كبرى	ومتوسطة	صغيرة	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٧٦,١٤٥,٦٧٦	٣٣,٨٠٤,٨٣٨	١٨,٢٢٩,٥٣٤	١,١٣١,٢٠٩	١٢٩,٣١١,٢٥٧	حسابات جارية وتحت الطلب
٨٧٤,٩٠٧	٩,٧٦٠	٦٥,٩٤٥	٨٥٧	٩٥١,٤٦٩	ودائع التوفير
١٨١,٥٠٢,٦٤٤	٨١,٤٥٥,١٩٣	٣٩,٠٠٦,٧٥٨	٣١,٧٢٦,٨٢٨	٣٣٣,٦٩١,٤٢٣	ودائع لأجل وخاضعة لاشعار
٢,٧٥٢,٨٧٦	٢,٨٣٩,٩٨١	٧٩,٥٦٠	-	٥,٦٧٢,٤١٧	شهادات ايداع
٢٦١,٢٧٦,١٠٣	١١٨,١٠٩,٧٧٢	٥٧,٣٨١,٧٩٧	٣٢,٨٥٨,٨٩٤	٤٦٩,٦٢٦,٥٦٦	المجموع

- بلغت ودائع القطاع العام الأردني داخل المملكة ٢٥,٦٣٤,٧٩٨ دينار أي ما نسبته ٥/٤٦ % من إجمالي الودائع كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ .

- بلغت قيمة الودائع التي لا يقيد لأصحابها فوائد ٦٠,٥٣١,٣٢٢ دينار أي ما نسبة ١٢/٩٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٦٨,٣٥٧,٢٤٩ دينار أي ما نسبة ١٤/٥٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ٢٥,٥٤٩,٠٦١ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ١٢,١٢٩,٠٩٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

- بلغت قيمة الودائع الجامة ١٤,٦٩٨,٤٠٤ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ١٢,١٩٩,٩٨٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

١٤ - أصول مقترضة
ان تفصيل هذا البند هي كما يلي :

سعر فائدة الاقتراض	الضمانات	دينار	عدد الأقساط		المبلغ
			المتبقية	الكلية	
					٣٠ حزيران ٢٠١٢
٨	-	-	١	١	٢,٨٤٦,٠٦٥
٨	-	-	١	١	١,٠٨٠,٠٠٠
٨,٥	-	-	١	١	٣٣٨,٢٥٦
٨	-	-	١	١	٧٥١,٢٩٤
٣,٧٥	سندات خزينة حكومية	-	١	١	٢٠,٥٧٣,٦٥٧
					<u>٢٥,٥٨٩,٢٧٢</u>
					٣١ كانون الأول ٢٠١١
٨	-	-	١	١	١,٨٥٠,٤٣٣
٨	-	-	١	١	٦٩٣,٤٢٩
٨	-	-	١	١	١,٠٨٠,٠٠٠
					<u>٣,٦٢٣,٨٦٢</u>

* يمثل هذا البند رصيد تسهيلات ائتمانية والمتمثل في حسابات جاري مدين وقروض نواراة ممنوحة للشركات التابعة لشركة الإستثماري لتمويل سلسلة الإمداد و شركة تمكين للتأجير التمويلي بضمانة ملاءة الشركات .

١٥ - مخصص ضريبة الدخل

أ - مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة على مخصص ضريبة الدخل خلال الفترة / السنة هي كما يلي :

٣٠ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٥,٤٣٠,٥٨٨	٣,٨٨٠,٦٢٩	رصيد بداية السنة / الفترة
(٦,٢٦٤,٠٤٠)	(٣,٩٩٧,٩٩٥)	ضريبة الدخل المدفوعة
١٠٠,٠٠٠	١٤٥,٠٠٠	ضريبة الدخل عن سنوات سابقة
٤,٦١٤,٠٨١	٢,٠٢٠,١٣٥	ضريبة الدخل للفترة / السنة
٣,٨٨٠,٦٢٩	٢,٠٤٧,٧٦٩	رصيد نهاية الفترة / السنة

ب - تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٧٤٠,٨٤٢	٢,٠٢٠,١٣٥	ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة
٣٧١,٠٠٠	١٤٥,٠٠٠	ضريبة الدخل عن سنوات سابقة
-	(٤,٢٧١)	إطفاء مطلوبات ضريبية
(١٧٦,٤٢٨)	(٧٨,٧١٣)	موجودات ضريبية مؤجلة
٥٢٩,٥٠٠	٧٧٨,٥٥٧	إطفاء موجودات ضريبية مؤجلة
١,٤٦٤,٩١٤	٢,٨٦٠,٧٠٨	المجموع

ج - ملخص تسوية الربح المحاسبي مع الربح الضريبي :

٣٠ حزيران		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٤,٧١٩,٤٠٩	١٢,٩٠٩,٩٦٧	الربح المحاسبي
(٥,٥٢١,٠٤٧)	(٩,٣٧٩,٤٨٣)	ارباح غير خاضعة للضريبة
٣,٤٨٣,١٢٢	٣,٢٢٩,٥٢٦	مصروفات غير مقبولة ضريبيا
٢,٦٨١,٤٨٤	٦,٧٦٠,٠١٠	الربح الضريبي
%٣٠	%٣٠	نسبة ضريبة الدخل للبنك
%٢٤	%٢٤	نسبة ضريبة الدخل للشركات التابعة

الوضع الضريبي للبنك :

- تم إجراء مخالصة نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات للسنوات المالية حتى نهاية العام ٢٠١٠ باستثناء السنوات المالية ٢٠٠٠ و ٢٠٠٨ .
- العام ٢٠٠٠ ما زال قيد النظر لدى المحكمة المختصة ومحولة إلى الخبير وقد أصدر تقريره لصالح البنك وتمت مناقشته ولم يتم صدور قرار المحكمة بعد علما بأن المبلغ المختلف عليه ٣٥٠,٩٥٠ دينار منها ١٧٥,٩٥٢ دينار أمانات لدى وزارة المالية بواقع ٥٠% من المبلغ المختلف عليه والباقي له مخصص لدى البنك.
- تم تقديم كشف التقدير الذاتي للعام ٢٠٠٨ حسب الأصول وفي الموعد المحدد قلوفاً ، ولم يتم التوصل الى مخالصة نهائية مع الدائرة وذلك لأنه قد تم تقديم لائحة إستئناف لدى محكمة البداية الضريبية ، بسبب قيام الدائرة بإخضاع الإيرادات المقبوضة من شركة فيزا العالمية للضريبة والمبلغ المستأنف عليه ١٧٨,٩٥٤ دينار ، وقد تم أخذ مخصص له بالكامل .
- وبما يتعلق بالعام ٢٠١١ ، قد قام البنك بتقديم كشف التقدير الذاتي و تسديد ضريبة الدخل المستحقة للعام ولم يصدر قرار نهائي حولها بعد .
- وفي رأي الإدارة والمستشار الضريبي فإنه لن يترتب على البنك أية التزامات ضريبية تفوق المخصص المأخوذ كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ .

الوضع الضريبي لشركة الموارد للوساطة المالية (شركة تابعة) :

- تم إجراء مخالصة نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية العام ٢٠٠٩ باستثناء السنة المالية ٢٠٠٧ إذ قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بتبقيتها وأصدرت قرارها بفرق ضريبي بمبلغ ٦,٤١٢ دينار لم يتم الموافقة عليه ، وسيتم الاعتراض عليه حسب الأصول علما بأن له مخصص . وقد تم تقديم كشف التقدير الذاتي للأعوام ٢٠١٠ و ٢٠١١ ولم يتم مراجعة حسابات الشركة بعد وبرأي إدارة الشركة والمستشار الضريبي أنه لن يترتب على الشركة أية التزامات تفوق المخصص المأخوذ .

الوضع الضريبي لشركة تمكين للتأجير التمويلي (شركة تابعة) :

- لم تتم الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي للفترة منذ التأسيس ٣١ تشرين الأول ٢٠٠٦ ولغاية كانون الأول ٢٠٠٧ وللأعوام ٢٠٠٨ و ٢٠٠٩ وبرأي الإدارة والمستشار الضريبي أنه لن يترتب عليها أي التزامات ضريبية كون أن الشركة لم تمارس أي نشاط لها عن تلك الأعوام .
- قامت الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي للأعوام ٢٠١٠ و ٢٠١١ ولم تتم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة حسابات الشركة بعد ، وبرأي الإدارة والمستشار الضريبي فإنه لم يترتب على الشركة أي التزامات ضريبية تفوق المخصص المأخوذ.

الوضع الضريبي لشركة الإستثماري لتمويل سلسلة الإمداد (شركة تابعة) :

- قامت الشركة بتقديم كشف التقدير الذاتي للفترة منذ التأسيس بتاريخ ١١ شباط ٢٠١٠ ولغاية ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ وللعام ٢٠١١ ولم تتم دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة حسابات الشركة بعد . وبرأي الإدارة والمستشار الضريبي أنه لن يترتب على الشركة أية التزامات ضريبية تفوق المخصص المأخوذ.

١٦ - مطلوبات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٧٢٢,١٣٢	١,٤٥٧,٤١١	ذمم عملاء الوساطة
١,١٤٥,٣٥٧	٢,٣٦٨,٠٩٣	شيكات مقبولة ومصدقة
١,٨١٨,٠٥٦	١,٧٨٤,٨٢٤	فوائد برسم الدفع
٢,٢٧٢,٨١٣	٩٥٢,٩٨٠	دائنون متفوقون
١٨٦,٤٨٤	١٥٢,٩٠٩	امانات مساهمين
٥٠٧,٧١١	٨٢٢,٩٥١	ذمم موردين شركة التأجير التمويلي
٣٠,٥٢٥	٤٠,٠٧٥	تأمينات صناديق حديدية
٢١,٩٣٥	٢٨,٢٨٠	حسابات دائنة معلقة
١,٠٣٢,٥٢٥	٨٩٥,٧٧٩	مصاريف مستحقة
١٨٣,٢٨١	١٨٣,٢٨١	بحث علمي وتدريب مهني
٥٦,٦٠١	-	رسوم بحث علمي و التدريب المهني و التقني
٥٥,٠٠٠	٣٣,٨٧٥	مكافآت اعضاء مجلس الإدارة
١,٠٤٤,٢٣٥	١,٠٣٠,٨٧٧	مطلوبات اخرى
٩,٠٧٦,٦٥٥	٩,٧٥١,٣٣٥	

١٧ - الأرباح المدورة
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٩,٧٤٦,٦١١	١٣,١٢٩,٠٤٨	الرصيد في بداية الفترة / السنة
٢,٨٨٥,٦٩٣	-	أثر التطبيق المبكر لمعيار التقارير المالية الدولي رقم (٩)
١٢,٦٣٢,٣٠٤	١٣,١٢٩,٠٤٨	الرصيد المعدل
٩,٥٩٤,٠٤٤	-	الربح للسنة
(١,٣٤٧,٣٠٠)	(٥٠٣,٥٠٣)	(المحول) الى الاحتياطات
-	(٨,٠٠٠,٠٠٠)	أرباح موزعة *
(٧,٧٥٠,٠٠٠)	-	المحول إلى زيادة رأس المال
-	(٥٣,١١٤)	أرباح بيع موجودات مالية من خلال قائمة الدخل الشامل الأخر
١٣,١٢٩,٠٤٨	٤,٥٧٢,٤٣١	الرصيد في نهاية الفترة / السنة

يشمل رصيد الأرباح المدورة مبلغ ١,٤٣١,٦١٢ دينار مقيد التصرف به لقاء موجودات ضريبية مؤجلة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ (٢,١٣١,٤٥٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١).

يشمل رصيد الأرباح المدورة مبلغ ١,٦٥٥,٥٠٦ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ يمثل أثر التطبيق المبكر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩)، ولا يمكن التصرف به إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلاً من خلال عمليات البيع وبموجب طلب هيئة الأوراق المالية يحظر التصرف به لحين تحققه.

* بموجب قرار الهيئة العامة للمساهمين تم توزيع ٨ مليون دينار من الأرباح المدورة عن العام ٢٠١١.

١٨ - الفوائد الدائنة
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٥٧٧,٣٧٢	٥٢٤,٧٥٥	تسهيلات ائتمانية مباشرة: للأفراد (التجزئة) :
١,٩٥٠,٧٨٧	١,٥٠٧,٤٦٨	جاري مدين
١١٣,٧٩٨	١٢٥,٩٧٦	قروض وكبيالات
		بطاقات الائتمان
٩٦٦,٠١٥	١,٥٧٥,٥٤٩	القروض العقارية
		الشركات
		الشركات الكبرى
٢,٣٨٠,٩٤٩	٢,٠١٥,٤٤٢	جاري مدين
٩,٠٣٥,٧٠٤	١٠,٣٥١,٢٩٤	قروض وكبيالات
		المؤسسات الصغيرة والمتوسطة
٤١٦,٢٥٣	٥٥٠,٧١٥	جاري مدين
٨٠٢,٤١١	١,٠٩٧,٠٠٣	قروض وكبيالات
١١٠,٢٥٢	٧,٨٤٤	الحكومة والقطاع العام
١٠,٧٦٤	٢٢,٩٦٨	أرصدة لدى بنوك مركزية
١١٢,٢٨٠	٢٦٤,٤١٥	أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٣٢,١٧٩	١١٦,٠٣٥	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٤,١٥٥,٨٤١	٤,٤١٨,٣٥٠	موجودات مالية بالتكلفة السطفاة *
٢٠,٧٦٤,٦٠٥	٢٢,٥٧٧,٨١٤	المجموع

* يشمل هذا البند ٨٣,٢١٤ دينار يمثل قيمة الفوائد الناتجة عن إتفاقيات بيع وإعادة شراء سندات خزينة.

١٩ - الفوائد المدبنة
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١	للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٣٣٠,٤٩٦	٣٣٨,٨٠٤	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
		ودائع عملاء :
٦٣٩,٨٨٨	٩٧٤,٢٤٢	حسابات جارية وتحت الطلب
٢,٧٤٢	٤,١١٠	ودائع توفير
٥,٨٨١,٠٠٣	٧,٠٠٧,٦٢٨	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
١١٦,٧٥٦	٥٤,٠٦٧	شهادات ايداع
٢٨٩,٤٢٧	٢٥٢,٨١٣	تأمينات نقدية
١٨٩,١٨٦	١٨٨,١٩٢	أموال مقرضة *
٤٦٦,١٠٣	٤٧٥,٨٨٦	رسوم ضمان الودائع
٧,٩١٥,٦٠١	٩,٢٩٥,٧٤٢	المجموع

* يشمل هذا البند مبلغ ٥١,٢١٨ دينار يمثل قيمة الفوائد المدبنة الناتجة عن إتفاقيات بيع وإعادة شراء سندات خزينة.

٢٠ - أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

أرباح متحققة	عوائد توزيعات		أرباح متحققة
	أسهم	(خسائر)	
دينار	دينار	دينار	دينار
١٩,٤٥٣	-	٨٩,٤٩٦	٣٠ حزيران ٢٠١٢
٨٦,٧٠٦	٤٠٢,٢١٣	(٤٩١,٣٩٦)	أسناد قرض شركات
١٠٦,١٥٩	٤٠٢,٢١٣	(٤٠١,٩٠٠)	أسهم شركات و صناديق إستثمارية
			المجموع
-	-	(١١٣,٢٤٤)	٣٠ حزيران ٢٠١١
١٠١,٥٤٨	٤٥٣,٩٥٤	(٣٨٥,٩٦٢)	أسناد قرض شركات
١٠١,٥٤٨	٤٥٣,٩٥٤	(٤٩٩,٢٠٦)	أسهم شركات و صناديق إستثمارية
			المجموع

٢١ - حصة السهم من دخل الفترة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للسنة اشهر المنتهية بتاريخ ٣٠ حزيران	
٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٣,٢٤٩,٩١٦	١٠,٠٣٤,٤١٣
سهم	سهم
٧٧,٥٠٠,٠٠٠	٩٨,٣٠١,٠٦٤
دينار / سهم	دينار / سهم
٠/٠٤	٠/١٠

الدخل للفترة

المتوسط المرجح لعدد الأسهم *

حصة السهم من دخل الفترة

* كما يرد في الإيضاح (١/١) تم زيادة رأسمال البنك خلال الستة أشهر المنتهية بتاريخ ٣٠ حزيران ٢٠١٢ ليصبح ١٠٠ مليون سهم على فترات وعليه تم احتساب المتوسط المرجح للأسهم للستة أشهر المنتهية بتاريخ ٣٠ حزيران ٢٠١٢ تماثياً مع معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٣).

٢٢ - النقد وما في حكمه

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران	
٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٤٠,٥١٠,٨٧١	٤٠,٧٣٥,١٤٥
٥٦,٤٥٥,٠٤١	٧٧,٣٠٩,٧٧٨
٣٣,٢٩٢,٣٠٥	١٣,١٩١,٦٦٦
٦٣,٢٧٣,٦٠٧	١٠٤,٨٥٣,٢٥٧

نقد وأرصدة لدى البنك المركزي تستحق خلال ثلاثة أشهر

يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر

ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر

٢٣ - إدارة رأس المال

١ - وصف لما يتم إعتباره كرأس مال :
يتكون رأس المال التنظيمي حسب تعليمات البنك المركزي الأردني والخاصة بنسبة كفاية رأس المال من عدة أجزاء :

• الجزء الأول رأس المالي الأساسي Primary Capital ويشمل رأس المال المكتتب به والمدفوع Paid-up Capital والاحتياطيات المعلنة (الاحتياطي القانوني ، الاحتياطي الاختياري ، علاوة (خضم) الإصدار، علاوة إصدار أسهم الخزينة ، وأي احتياطيات أخرى) والأرباح (الخسائر) المدورة وحقوق غير المسيطرين إن وجدت، ويطرح منها الموجودات غير الملموسة وخسائر الفترة وتكلفة شراء اسهم الخزينة والمخصصات المؤجلة بموافقة البنك المركزي الاردني وكامل قيمة الشهرة واية مبالغ تخضع لاي قيود .

• اما بالنسبة للجزء الثاني فيتمثل برأس المال الاضافي Supplementary Capital (الاحتياطيات غير المعلنة، واحتياطي المخاطر المصرفية العامة وعلى أن لا يزيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة عن ١,٢٥% من إجمالي الموجودات المرجحة بمخاطر الإئتمان ، الديون المساندة ، التغير المتراكم في القيمة العادية الموجب بنسبة ٤٥% ويطرح رصيد التغير السالب) ، وعلى أن لا يزيد إجمالي هذا الجزء عن ١٠٠% من رأس المال الأساسي .

• اما بالنسبة للجزء الثالث فيشمل على القروض المساندة قصير الاجل Shot Term Subordinated Debit ويستخدم هذا الجزء لمواجهة الخسائر المحتملة من مخاطر السوق فقط .

ويلتزم البنك حسب المادة (٦٢) من قانون البنوك بأن يقطع سنويا "لحساب الاحتياطي القانوني ما نسبته ١٠% من أرباحه الصافية ويستمر في الاقتطاع حتى يبلغ الاحتياطي ما يعادل رأسمال البنك المكتتب به .

ب - متطلبات الجهات الرقابية بخصوص رأس المال ، وكيفية الايفاء بهذه المتطلبات :

يأخذ البنك بعين الاعتبار تلاؤم حجم رأس المال مع حجم طبيعة المخاطر التي يتعرض لها البنك وعلى ان لا يقل رأس المال المدفوع عن الحد الأدنى بموجب تعليمات البنك المركزي الأردني مع مراعاة ان لا يقل رأس المال التنظيمي عن ١٢% من قيمة الأصول المرجحة بمخاطر الائتمان ومخاطر السوق ومخاطر التشغيل ، وعلى أن تقل حقوق المساهمين إلى إجمالي الموجودات Leverage Ratio عن ٦% ، وتغطية ٢٨/٥% على الأقل من الأصول مرجحة بمخاطر السوق من رأس المال الأساسي.

ج - كيفية تحقيق أهداف إدارة رأس المال :

تهدف إدارة البنك إلى تحقيق أهداف إدارة رأس البنك وتحقيق فائض في الأرباح التشغيلية والإيرادات والتشغيل الأمثل لمصادر الأموال المتاحة بما يحقق النمو المستهدف في حقوق المساهمين من خلال النمو في الاحتياطي الإجباري ومن الأرباح المتحققة والاحتياطي الاختياري والأرباح المدورة .

ويتم اخذ التأثيرات لدى الدخول في الاستثمارات على نسبة كفاية رأس المال ويراقب رأس المال وكفايته بشكل دوري حيث يتم احتساب نسبة كفاية رأس المال من قبل دائرة إدارة المخاطر والامتثال ويتم تدقيقها من المدقق الداخلي .

تم احتساب نسبة كفاية رأس المال حسب معيار بازل II وتعليمات البنك المركزي الأردني كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١ .

د - المبلغ الذي يعتبره البنك كراس المال ونسبة كفاية رأس المال وفق الجدول التالي :

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	
٨٥,٢٥٠,٠٠٠	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	+ رأس المال المكتتب به (المدفوع)
١٤,١١٦,٥٧٤	-	+ دفعات على حساب زيادة رأس المال
١٤,٧١٠,٤٤٢	١٤,٧١٠,٤٤٢	+ الإحتياطي القانوني
٣,٥١٣,٥٧٦	٢,٩٦٦,٩٢٥	+ الأرباح المدورة (بعد طرح أي مبالغ مقيدة التصرف)
(٤,٢٠٥,٨٦٦)	(٣,٣٦٢,٣٦٩)	- الشهرة أو أي موجودات غير ملموسة وموجودات ضريبية مؤجلة
(٧,٠٢٩,٥٣٩)	(٦,١٠١,٦٦١)	- الإستثمارات التي يتم طرحها من رأس المال بنسبة ٥٠٪
١٠٦,٣٥٥,١٨٧	١٠٨,٢١٣,٣٣٧	رأس المال الأساسي
٤٦٥,٨٤٤	٣٣٣,٨٠١	+ إحتياطي القيمة العادلة حسب معيار (٩)
٣,١٨٠,٧٦٦	٣,٦٨٤,٢٦٩	+ إحتياطي مخاطر مصرفية
(٣,٦٤٦,٦١٠)	(٤,٠١٨,٠٧٠)	- الإستثمارات التي يتم طرحها من رأس المال بنسبة ٥٠٪
-	-	رأس المال الإضافي
١٠٦,٣٥٥,١٨٧	١٠٨,٢١٣,٣٣٧	مجموع رأس المال التنظيمي
٥٨٩,٧٦٣,٥٨٣	٥٩٦,٧٩٠,٩٣٣	مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر
%١٨/٠٣	%١٨/١٣	نسبة كفاية رأس المال (%)
%١٨/٠٣	%١٨/١٣	نسبة رأس المال الاساسي (%)

٢٤ - معلومات قطاعات الأعمال

١ - معلومات عن أنشطة البنك :
 يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية والتي يتم قسما وفقا للتقرير التي يتم إستعمالها من قبل المدير العام وصممتي القرار لدى البنك من خلال ثلاثة قطاعات أعمال رئيسية كما يمتلك البنك ثلاث شركات تابعة تخصص بالأولى بخدمات الوسطة المالية والثانية بخدمات التأجير التمويلي والأخيرة بتشغل وإدارة مستودعات البوند .

- حصلت الأفراد : يشمل متبعية ودائع الصلاء الأفراد ومنهم التسهيلات الائتمانية والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى .

- حصلت المؤسسات : يشمل متبعية الودائع و التسهيلات الائتمانية المنوحة للصلاء والخدمات المصرفية الأخرى الخاصة بالصلاء من المؤسسات .

الجزئية : يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والجزئية وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة:

نوع	المجموع		إدارة البوند	أخرى	التأجير التمويلي	الوسطة المالية	الجزئية	المؤسسات		الأفراد
	ديون	ديون						ديون	ديون	
٣١ كانون الأول ٢٠١١	١٧,٨١٧,٣٠٤	٢٢,٧١٧,٨٢٢	٤٥٢,٨٩٢	٥,٣٧٢,٢٦٥	٣١٨,٣٧٩	٧٥١,٢٠٣	٢,٧٥٣,٤١٠	١١,٣٨١,٤٠٣	٢,٧٣٨,٢٨٠	١,١١٧,٥٨٩
	(٨,٤٣٧,٧٤٤)	(٣,١٨٧,٧٢٩)	-	(١,٥٣٩)	(١,٥٣٩)	(٣٢٦,١٨٩)	-	(٤,٠٢٧,٥٩٠)	-	-
١,٧٦٥,٠٠٠	(١,٤٢٧)	(١,٤٢٧)	-	(١,٤٢٧)	-	-	-	-	-	-
١١,١٩٤,٥٦٢	٢٠,٥٧٨,٦٧٦	٥,٣٧٠,٨٢٨	٤٥٢,٨٩٢	٤,٩٣٨,٨٤٠	٣١٦,٨٤٠	٤٢٥,٠١٤	٢,٧٥٣,٤١٠	٧,٣٥٣,٨١٣	٢,٧٣٨,٢٨٠	٣,٩٠٥,٨٦٩
٦,٤٧٥,١٥٣	٧,٦٦٨,٧٠٩	٧,٠١٠,٤٤٣	٢٩٣,٧٠١	٢٢٣,٧٨٩	٢٢٣,٧٨٩	١٤٠,٧٧٦	-	-	-	-
٤,٧١٩,٤٠٩	١٢,٩٠٩,٩٦٧	(١,٦٣٩,٦٠٥)	١٥٩,١٩١	٩٣,٠٥١	٩٣,٠٥١	٢٨٤,٢٣٨	٢,٧٥٣,٤١٠	٧,٣٥٣,٨١٣	٢,٧٣٨,٢٨٠	٣,٩٠٥,٨٦٩
١,٤٤٤,٩١٤	٢,٨١٠,٧٠٨	٢,٧٥٨,٧١٧	٢٨,٠٨٢	٢,١٣٣	٢,١٣٣	٧١,٧٧٦	-	-	-	-
٣,٢٥٤,٤٩٥	١٠,٠٤٩,٢٥٩	(٤,٣٩٨,٣٢٢)	١٣١,١٠٩	٩٠,٩١٨	٩٠,٩١٨	٢١٢,٤٦٢	٢,٧٥٣,٤١٠	٧,٣٥٣,٨١٣	٢,٧٣٨,٢٨٠	٣,٩٠٥,٨٦٩
٧١٢,٣٤٠	٩٥٠,٦٢٢	٩١٩,٥٨٥	٩,٧٢٨	١٨,٠٨١	١٨,٠٨١	٣,٢٢٨	-	-	-	-

٣٠ حزيران ٢٠١٢

نوع	المجموع		إدارة البوند	أخرى	التأجير التمويلي	الوسطة المالية	الجزئية	المؤسسات		الأفراد
	ديون	ديون						ديون	ديون	
٣١ كانون الأول ٢٠١١	٦٩١,٧٧١,٩٧٤	٦٩٩,٢٢٤,١٤٣	٤,٩٨٨,٧٦٨	٤٧,٢٨٨,١٩٢	٨,٠٩٥,٨٦٢	١١,٥٩٩,٣٤٦	٢٦٨,٠٤٢,٠٨٧	٣٠١,٠٠٥,٦١٦	٥٨,٢٠٣,٧٨٢	٢٨٩,٣١٩,١٤٣
٥٥٩,٨٧٤,٥٠٨	٥٦٤,٩٩٠,٥٣٣	٥٤,٠٤٠,٧٥١	١,٥٤٣,٢٧١	٤,٥٣٧,٧٦٩	٤,٥٣٧,٧٦٩	١,٦٢٨,٣٢٧	٣٣,٧١٥,٢٢٢	١٨,١٤٥,٩٥٠	٢٨٩,٣١٩,١٤٣	-
٣,٤٢٣,٨٤٥	٦٥٧,١٧٤	٦٤٨,٦١٩	٤,٥٠٦	٣,٠٤٠	٣,٠٤٠	١,٠٠٩	-	-	-	-

الإستهلاكات والإقطاعات

معلومات أخرى
 إجمالي موجودات القطاع
 إجمالي مطلوبات القطاع
 مصاريف رأسمالية

٢ - معلومات التوزيع الجغرافي

يمثل هذا القطاع التوزيع الجغرافي لأعمال البنك ، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية .

فيما يلي توزيع إيرادات وموجودات البنك ومصاريفه الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي :

داخل المملكة

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران

٢٠١١

٢٠١٢

دينار

دينار

٢٦,٥٤٨,٧٩٤

٣٣,٥٠٩,٢٣٠

إجمالي الإيرادات

داخل المملكة

٣١ كانون الاول ٢٠١١

٣٠ حزيران ٢٠١٢

دينار

دينار

٦٩١,٧٧١,٩٧٤

٦٩٩,٢٢٤,١٤٣

مجموع الموجودات

٣,٤٢٣,٨٤٥

٦٥٧,١٧٤

المصرفات الرأسمالية

٢٥ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

قام البنك بالدخول في معاملات مع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والادارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام اسعار الفوائد والعمولات التجارية . ان جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة للأطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات ، باستثناء ما ورد أدناه :

فيما يلي ملخص للأرصدة والمعاملات مع أطراف ذات علاقة خلال الفترة/ السنة :

المجموع		الجهة ذات العلاقة		
		أخرى (الموظفين وأقربائهم وأقرباء أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية العليا وشركات مسيطر عليها)	أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية العليا	الشركات التابعة *
٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	دينار	دينار	دينار

بنود قائمة المركز المالي :

التسهيلات الائتمانية
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة ودائع وحسابات جارية وتأمينات نقدية

٤٣,٠٦٢,٠٤٣	٤٦,٧٦٧,٣٣١	٣٩,٣١٠,٦٣٦	٦,٦١٦,٨١٣	٨٣٩,٨٨٢
١,٠٨٧,٨٥٦	١,٢٧٢,٦٩٠	١,٢٧٢,٦٩٠	-	-
٢٣,٤٨٣,٨٤٢	٢٩,١٨٥,٩٣٩	٢٢,٠٠٥,٦٤٠	٤,٣٥٤,٩٥٧	٢,٨٢٥,٣٤٢

بنود خارج قائمة المركز المالي :

اعتمادات مكافآت

١,٢٨٩,٥٧٦	١,٦٨٤,٢١١	١,٥١٩,٣٣٣	-	١٦٤,٨٧٨
١٣,٣٣٤,٨٤٥	١٢,١٣٠,٣٢٢	١١,٥٨٣,٠٦٢	١٢,٢٦٠	٥٣٥,٠٠٠

٣٠ حزيران

٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار

١,٥٣٨,٣٣٦	١,٦٩٤,٩٥٢	١,٣٩٧,٦٦٥	٢٧١,٢٧٦	٢٦,٠١١
٣٧٢,٢١٨	٤٩٨,٧٥٩	٤١٧,٩٤٩	٥٧,٠٩٦	٢٣,٧١٤
٩٠٥,٣٤٥	١٨٤,٨٣٤	١٨٤,٨٣٤	-	-

بنود قائمة الدخل :

فوائد وعمولات دائنة
فوائد وعمولات مدينة
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢
دينار	دينار

٣٠ حزيران		٣١ كانون الأول		معلومات اضافية :	
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢		
١٤,٤٨١,٦٠٩	١٣,٨٠٩,١٠٠	١٣,٨٠٩,١٠٠	-	-	تسهيلات ائتمانية تحت المراقبة
٢١٧,١٢٥	٢٠٧,١٣٧	٢٠٧,١٣٧	-	-	مخصص تسهيلات ائتمانية تحت المراقبة
٩٤٢,٨٥١	٩٨٩,٢٠٢	٩٨٩,٢٠٢	-	-	تسهيلات ائتمانية غير عاملة
٨٧٠,٧٣١	٩١٤,١١٧	٩١٤,١١٧	-	-	مخصص تسهيلات ائتمانية غير عاملة
٣٠,٦٥٢	٥٤,٤٧٠	٥٤,٤٧٠	-	-	فوائد معلقة

* يتم استبعاد تلك الأرصدة والمعاملات من هذه القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة وتظهر للتوضيح فقط .

أعلى سعر فائدة دائنة ١٨%	أعلى عمولة دائنة ١%
أدنى سعر فائدة دائنة ٣%	أدنى عمولة دائنة ٥/٠%
أعلى سعر فائدة مدينة ٤/٥%	أدنى سعر فائدة مدينة ٠%

فيما يلي ملخص لمنافع الادارة التنفيذية العليا للبنك :

٣٠ حزيران	
٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار
٧٧٦,١٩٦	٧٧٠,٧٨٧

رواتب ومكافآت

٢٦ - ارتباطات و التزامات محتملة (خارج المركز المالي)

على البنك بتاريخ القوائم المالية التزامات محتمل أن تطراً تتمثل فيما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٢	
دينار	دينار	اعتمادات
٢٣,٩٦٨,٢٩٩	٢٠,٦٥٣,٦٨٣	قبولات
٩,١٦٧,٦٦٣	٦,٠٦٦,٥٠٨	كفالات :
٢٩,٩٦٩,٥٠٩	٢٠,٨٠٩,٤٥٣	دفع
٤١,٧٧٢,٩٦١	٤١,٧٨٠,٦٣١	حسن تنفيذ
٣٨,٦٠٧,٨٢٨	٣٣,١٥٦,٣٩٢	أخرى
٩,٣٢٩,٩٤٠	٨,٨٢٣,٩٦٠	سقوف تسهيلات انتمانية مباشرة غير مستغلة
١٥٢,٨١٦,٢٠٠	١٣١,٢٩٠,٦٢٧	المجموع

٢٧ - القضايا المقامة على البنك

أ - هنالك قضايا مقامة ضد البنك مبلغ ١٠,٤٨٩,١١١ دينار بتاريخ القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة مقابل ٩,٦٦٥,٧٠٤ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١. وقد بلغ رصيد المخصصات لمواجهة هذه القضايا مبلغ ٦٩٥,٢٥٣ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢، وفي تقدير الإدارة والمستشار القانوني البنك أنه لن يترتب على البنك أي التزامات إضافية لقاء هذه القضايا.

قام البنك خلال السنة أشهر المنتهية في حزيران ٢٠١١ بناءً على رأي مستشاره القانوني بعكس مخصص بمبلغ ١,٧٦٥,٠٠٠ دينار المعد مقابل قضية كانت مقامة ضد البنك من أحد البنوك الأردنية تحت التصفية حيث قررت محكمة بداية حقوق عمان رد الدعوى وأن القرار أصبح نهائياً لإكتسابه الدرجة القطعية لعدم وقوع إستئناف عليه و بالتالي إن موضوع الدعوى يعتبر منتهياً بصورة نهائية دون الحاجة لأخذ مخصص لهذه القضية.

ب - لا يوجد قضايا مقامة على الشركات التابعة شركة تمكين للتأجير التمويلي وشركة الإستثماري لتمويل سلسلة الامداد كما في تاريخ القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة.

ج - يوجد قضية واحدة من المبلغ المذكور أعلاه تشمل شركة الموارد للوساطة المالية كمدعى عليها مع البنك بمبلغ ٣٠٠,٠٠٠ دينار وبتاريخ ٣٠ أيار ٢٠١٢ قررت محكمة بداية حقوق عمان برد دعوى المدعى، وقد تم إستئناف القرار ولا تزال الدعوى منظورة لدى محكمة استئناف حقوق عمان وفي تقدير الإدارة والمستشار القانوني أنه لن يترتب على الشركة أي التزامات مقابل هذه القضية.